Bterest ve Rówieńskie-

ЦЪНА ОБЯВЛЕНІЙ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 20 гр. посреди текста 25 гр. позади текста 15 Заграничн. на 50% дороже За несвоевременное печатаніе об'явленій администація не отв'ячает. подписная цъна. 1 мъс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 зл

Адр. редакців и администраців: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88 Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета

Отдъл. Варшава, Новолипье 9 нв 9

Ровно-Ковель-Владимір-Вол.- Дубно-Острог-Корец-Здолбуново-Сарны-Барановичи.

Новость!

Новость!

Mexaubyeckas traubba

ввела в этом году новость, а именно: оплачивает ж.д. фракт всём тём, которые пришлют до 1 декабря с. г. свое пыняное и конеплянее сырье для заманы на готовое полотно бъленое, суровое, коноплянае, цайги, сухна и зимніе платки ибо до того времени – механическая ткальня "ЛЕН" Львов, Ткацкая 29, ж. д. станція Львов Подзамче

заключина контракт с желёзной дорогой и печтой кто-же сам привезет 200 кг. льняного либо коношляного сырья, тому вернем расходы по поведкв из Львова до местожительства, кроме того получит подарок из наших изделей, либо провизію.

Проспекты и образцы высылаем по требованію безплати.

Принимаем агентов на весьма выгодных условіях

Механическия ткальня "ЛЕН"



О-во с огр. отв

ROWNE, Szkolna 9.

ТЕХНИЧЕСКІЙ ОТДЪЛ

Принимает заказы на постройку мельниц Представительство фабрики мельничных машин Б-тьев Seck в Dreznie.

Электрическіе моторы Бергмана, моторы внутренняго сгоранія. Оборудованіе и аппараты для сахарных заводов. Жельзи я бочка. Изділія Данцагской верфи в Данцагі. Мельничныя жернова самаго лучшаго вачества. Газ для мельинц швейцарской марки Dufour & Co;

Генеральное представительство на Волынь и Полесіи фабрики б-тьев Deutsch в Bielsku

= в РОВНО фабричный склад **————** Пасы из верблюжейь шерсти найлучшаго качества и гарантированной прочности, шпагат, мъшки для муки, гурты, полотняные рукава сепараторы для молока фирмы Westfalin.

Ogłoszenie Nr. 69.

Magistrat m. Ròwnego podaje niniejszem do ogólnej wiadomości że przejeżdżając przez rogatki m. Równego należy wypłacić następujący podatek:

1) Od jednego konia w zaprzegu lub osio dianego

2) Od konia idacego luzem w nie jarmarkowe dnie 50 gr.

3) Od konia idacego luzem w dnie jar-60 gr. markowe

4) Od krowy, woła i świni po 50 gr.

5) Od owcy, cielęcia i prosięcia 20 gr. U W A G A: a) Powyższą opłatę pobierają dzierżawcy rogatek, gdyby żądali wyższej opłaty poszkodowane osoby winne wnieść zażalenie do Magistratu m. Równego ul. 13 Dywizji № 5.

b) Od opłat rogatkowych wolne są: furman ki należące do władz wojskowych lub cywilnych, furmanki wyznaczone na stójki konie i bydło wypędzane na paszę o ile należą do go-spodarzy zamieszkałych w Równem i osoby, zaopatrzane w zaświadczenia służbowe.

Magistrat m. Równego.

16-IX-24 r. m. Równe.

Трабуйте самый лучшій

Цейлонскій. Китайскій · Варшава ул ОРЛА № 4 Тол. 158-52 и 92 78

Гребуйте-Пробуйте

лучшій

К свъдъню

уважаемой розенской публяки извіщаю, что пригласил с ст. Варшавы свеціальную

никюрш

окончившая курсы по маникору, которая вы полняет работу дешево быстро и аккуратно.

Также устроил электрическую машину для мессажированія лица

Х. ФІЯЛКОВ, Ровно 3-го мая 84



States ve Rowinsons

Рекомендуем закупать === только у фирмы ====

D.ESEVBERG

Дамскія и дътскія гардеробы, равно роскошное дамское бълье 200 дешевле для уважаемой публики из кресов

Телеграммы.

Прерваніе англо-німецких переповоров.

ЛОНДОН 24-9. Англо-нъмецкіе переговоры о заключе-

торговаго договора прерваны Главной причиной является отказ со стороны Германіи предоставленія таможенных льгот англійским товарам привозимым в Германію.

Наводненіе в Петербургъ.

РИГА 24-9. Здѣсь получено сообщение о небывалом наводнении, имъвшем мъсто в Петербургъ.

Послѣ страшнаго урагана весь город очутился под водой, уровень которой достигал мѣстами до 10 футов. Дома, находящіеся на берегу Невы разрушены. Электрическіе провода сорваны. Телефон не дѣйствует. Трамвайное сообщеніе прекратилось. Ночью город погружен в абсолютную темногу. солютную темноту.

Невскій проспект превратился в цѣлую рѣку, по кото-рой плывут разные обломки и домашняя мебель. Количество жертв пока не подсчитано. По слухам же-ртвы эти превышают 100 человѣк. Много лиц убито падаю щими кирпичами разваливающихся домов.

Опровержение слухов об убійствъ бол гарскаго царя.

ВЪНЯ 24-9. Мъстное болгарское посольство опроверсообщение Гаваса об убійствъ болгарскаго царя. Посольство заявляет, что подобныя свъдънія часто рас

пространяются врагами Болгаріи.

В Туркестанв.

МОСКВА, 24.-9. Центральный Исполнительный Комитет Туркестанской республики, приступая к организаціи національных республик в средней Азіи, обратился с воззваніем ко всім народам этих містностей, призывая их к дружному сожитію под совътским знаменем.

Савинков "дъйствует".

щенія из Сов. Россіи, приво- ная комиссі дит ряд любопытных свъдъній Савинковым. о Савинковъ.

Он уже начал "дъйствовать"

еще недавно служил.
. По сообщеніям газет Савинков в сопровожденіи выдаю · Большинство этих офицеров щихся членов чрезвычайки вы предстанет теперь перед воен ъзж лв мъстности расположен ныя в польско-совътской пограничной полосъ, для произ-

Лослѣ "покаянія" и "показа- порученій. й" данных Савинковым на . Обязанности эти Савинков Послѣ "покаянія" и покази ній" данных Савинковым на . Обязанности эти савинко судѣ, большинство скомпроме исполняет временно, так как судѣ, большинство скомпроме исполняет времени ему будет отководство одним перебраться нелегальным путем заграницу. Имен (польской) границы.

Нъмецкая пресса, получаю- но этим то попыткам и дума-ая непосредственныя сооб- ет препятствовать чрезвычайкомиссія, возглавляемая

На основаніи его заявленіи Он уже начал "дъйствовать" произведены многочисленные Должен-же въдь, отблагода- аресты среди офицеров которить Совъты за свое помило- рые вернулись в Сов. Россію ваніє. Одновременно он намѣ и дѣйствуя в согласіи с ним, рен отомстить тѣм, которым поступили в совѣтскую армію в качествъ его-же мужей довърія.

Большинство этих офицеров

ным судом. В Парижъ получены свъдъ-нія из Москвы о том, что Саводства слѣдствія по отноше- винков пользуется полнѣйшей нію к лично ему извѣстным свободой и временно прикочленам бывшей его контр-раз- мандирован к Дзержинскому для исполненія чрезвычайных

тированных им лиц, оставив в скором времени ему будет итрованных им лиц, оставив в скором времени ему будет мъста своего жительства пере поручено руководство одним ъхали в приграничныя полосы из развъдочных отдълов Г.П.У. оперирующих вдоль западной

Земной

движется какая-то особенная саціонное пагандирующіе своим уходом группа людей, сопровождае- Теперь, в началѣ сентября за тѣлом необходимостя тѣлес мая толпой зѣвак. Жители и 1924 г., когда вся совѣтская ной культуры и гимнастики. пріѣзжіе в Москву уже при- Россія праздновала междуна- Сегодня, в международный выкли ко всякаго рода эксцен родный день молодежи, тако- праздник молодежи, мы выш-

. По среди оживленной Мяс· тричным выступленіям, но не-ницкой улицы в Москв'ь, в на- смотря на это они еще не уте правленіи от Любянской по- ряли чувство любопытства и к главному почтамту, поэтому их привлекает все сен ся какая-то особенная саціонное

го рода любопытство было совсъм к мъсту. Посреди улицы двигалось четыре молодых дъвушки, а за ними четыре цы дыятиль.
дъвушки, а за ними четырь
молодых человъка, в возрастъ
около 20 лът. Всъ они были около 20 лѣт. Всѣ они были совершенно голые, как будтобы только что вышли из бани или какого либо новаго современнаго рая. Розовыя нъсколь ко загоръвшія тъла и смълыя выраженія лиц привлекали всеобщее вниманіе. Эксцентри чная группа двигалась совер-шенно свободно, не обращая никакого вниманія на саркас-тическія замѣчанія, насмѣшки и ругательства, которыми их сопровождала публика. У каж даго из голых жителей Моск-вы на груди имѣлась узкая лента с надписью: "Долой стыд", или "Долой ложный или "Долой ложный

У Мясницких ворот возлѣ почтамта группа голых людей почтамта группа голых людей должна была остановиться. С'ажалось изсколько трамваев, автомобилей, извощиков и на улицъ в этом узком мъстъ сдълался затор. Толпа зъвак увеличилась и дождь замъчаній сыпался со всъх сторон. Пропагандистки и пропагандисты наготы осты наготы нагот сты наготы остроумно переру гивались с толпой, хотя в ко-личествъ остроумных замъча-ній перевъс был на сторонъ ній перевъс был на сторонъ зрителей. В концъ концов 8 комсомольцев, при всем своем героизмѣ не выдержало кон-центрированных нападеній со стороны баб торговок и исчез ли в ближайшем трамва'в, 'вду щем обратно к Лубянк'в. Но увы. Публика в трамва'в не хотъла впустить "новых лю-дей" в вагон и осыпала их еще большим количеством за-мъчаній, чъм публика на улицъ. Был приглашен кондуктор, но ему одна из смълых краса виц показала какую-то бумажку, послѣ чего получила 8 билетов, которые кондуктор галантным жестом оторвал от блока с билетами, но публика этим не удовлетворилась Кто-то баются тѣ, которые полагают, дернул ремень и остановил ва что ходить нагим, отращивать гон для того чтобы позвать волосы и ногти, означает самилиціонера стоящаго на пере мую радикальную революціонкрестив.

- В чем дъло, - спросил страж порядка одного из граж дан, оживленно жестикулирую щаго руками перед глазами стоящей вблизи него "Наяды".

Товарищ милиціонер, толь ко посмотрите что дълается въдъ к нам в вагон влъзло сумасшедшаго дома, воскресла из мертвых вся Гомора и Содом, вопросительно обратился какой-то господин средних лът, по всей въ роятности торговец бакалейны

Милиціонер обратился к одному из молодых людей похожему на античнаго дискометателя, на котораго сидъвшія в вагонъ молодыя дамы украд-кой смотръли с самаго начала этой антично совътской сце

Отвът молодого человъка был ясный:

. Мы комсомольцы, пропагандирующіе своим уходом за тълом необходимостя тълес ной культуры и гимнастики. Сегодня, в международный

любопытство было ли на улицу для того чтобы мени и в сломать старые предразсудки. интересах трудящихся, Но так как мы думали что в Москвъ найдутся филистеры то мы взяли раньше разрѣше московскаго совъта. Вот товарищ Первухина покажет вам мандат. Пожалуйста".

И дъйствительно, вухина, которая могла-бы служить моделью для статуи Діа-ны, раскрыла свой маленькій ны, раскрыла свои маленькии кулак и развернула эту важную бумагу, ту самую которую минуту перед тъм она показы вала кондуктору для того чтобы получить 8 билетов для се и своих товарищей.

Милиціонер отнесся к ділу серьезніве чітм кондуктор. Он подробно разсмотръл бумагу и в концъ концов должен был признать ее дъйствительной. Здъсь есть подпись и печать

московскаго совъта.
Я служащій этого совъта и Я служащій этого совѣта и поэтому должен подчиняться его постановленіям, сказал он к протестовавшим в вагонѣ, вышел из трамвая и свистнул, давяя сигнал вагоновожатому к продолженію ѣзды. Группа "пропагаторов" нагого тѣла ильбалась несмотов из пото улыбалась, несмотря на то, что у нъкоторых из них уже появ лялась гусиная кожа, так как в трамвай не проникало солна вагон стоял довольно

Я через день москвичи читали в "Извѣстіях" слѣдующее сообщеніе:

"Культура или безпутство". В виду того, что на улицах Москвы появились голые мужщины и женщины с лозунгом "Долой стыд", народный комиссар здравоохраненія Семаш по поводу этого заявил слъ дующее:

ность. Это безсмысленно. Про летарская культура основываиспользованіи всіх эпизода не повторится.

Цепс. ется на культурных достиженій, пріобрътенных до настоящаго вре-

пользованіи ими в только в интересах эксплоатирующих верхов Во вторых бъ ганье по Москвъ без одежды безсмысленно и с точки зръ нія простой гигіены. Нельзя открывать свое тъло пыли, до ждю и грязи. Одежда служит тому, чтобы предохранять нас от быстрых перемън погоды, от пыли и от внѣшних вліяній на тѣло. Разумѣется, на берегу Чернаго моря, на чистом воздухѣ, под небом, послѣ мор ского купанья, здорово лежать нагим на солнцъ. Но улицы нагим на солнцъ. Но улицы Москвы не берега Чернаго моря. С точки зрънія гигіены такого рода прогулки—просто глупости. В третьих, черезвычайно спорным является вопрос содъйствует ли такого рода пулья в применения в простоя в п да дикое новаторство-нраветвенности.

Мы протестуем против "на-гих танцев" и не можем не гих танцев" и не можем не протестовать против этого нововведенія. В нынъшнее время, когда еще не устранены остатки капиталистическаго строя, как проституція и босячество, обнаженіе не только не содъйствует повышенію нравственности, но повышенію безнравственности. Это еще болье относится к впечатльнію, которое подобнаго рода выступленія на улицах производит на дътей.

Поэтому я считаю абсолютэто безобразіе немедленно, и если будет надобность путем

репрессивных мър.
Чтобы однако, сказал народ ный комиссар Семашко, если-бы он сидъл в том трамвать, гдъ появились голые люди, протестовал-бы вмъсто того "Подобнаго рода выступле протестом к милицюнеру нія необходимо категорически ся с протестом к милицюнеру осудить. Прежде всего безсмы и, если-бы его протест осталосудить. Что пролетар ся бы безрезультатным посль пред'явленія нагой Діаны удо-стовъренія московскаго совъполном отрицаніи капиталисти стовъренія московскаго совъческой культуры. Очень ошита, членом коего Семашко сам

Во всяком случав ясно, что пропаганда нагого человъческаго тъла и протеста против стыда в Москвъ, в настоящее и протеста против вышеуказаннаго

Мъстная низнь

К пребыванію Министра Внутренних Дъл в Ровно.

обѣд.
Послѣ обѣда, во время котораго были произнесены, посвященные моменту рѣчи, г. Министр около 9 часов вечера прибыл в помѣщеніе староства, гдѣ производил пріем делегація, загянувшійся до 12 ч. ночи. Ниже приводим перечень этих делегацій:

1) Настоятель Р. Католич.

1) Настоятель Р. Католич, женщин: г-жи Шемечная

Послѣ пріѣзда в г. Ровно, в Костела Прелат кс. Кузьминсреду 24 сентября, Министр скій, настоятель Православна-Внутренних Дѣл г. Гюбнер, окто Собора протоїерей Рогаль-руженный свитой, посѣтил поскій, представители Горродско-льскій клуб, гдѣ был приготов го Совѣта: г.г. д-р Балинскій, лен к этому времени для него обѣд. Вобъра во время котивевскій и прис. повѣренный шевскій и прис. пов'вренный Скаковскій.

Представитель учебнаго ок-уга г.г. визитаторы Іензык и руга г.г. виз Флешинскій.

Маціерж Школьная-г.г. Михалович, Косцюшкевич и Руд

Національная

Остапович

чук. • Представители — Бере Гринфельдт и д-р Рапопорт. г Пожарное общество инжен.

и липин.
Русскаое Благотворительное
го О-во Г. А. Лонгинов.
Г. Министр охотно бесъдуя
со всъми, объщал со своей
стороны возможное содъйствіе в исполненіи тъх либо других ходатайств.

Г. Министром приняты были также представители мъстных газет: "Волынскаго Слова", "Эхо Ровенское" и еврейскаго журнала "Ди Юдише Вох". Министр оживленно бесъ довал с представителями песказав мысль, что печать является общественным мнѣніем с которым должна считаться мъстная общественность и вла нъйшаго успъха в ея дъятель

Во время пріема делегацій не обошлось без курьеза.

"нѣкто в съром" и при том ввиду этого подозрѣвается командированіи представителя поваров о чрезмѣрной работѣ потрепанном костюмѣ, оказав- что убійство произошло на по на с'ѣзд городов Чехослова- по 12 час. в сутки в теченіе шійся жителем г. Ровно нѣким чвѣ мести. кіи, имѣющій быть в г. Пра- 7 дней в недѣлю, то истинное Уъздный Отдъл ровенскаго потрепанном костюмь, оказав-сеймика г.г. Яржембскій, Гав шійся жителем г. Ровно нъкіим рисюк, Шмутковскій и Остап- Лихтом, пытавшимся внъ очереди добиться аудіенціи или у тавители еврейской г. Министра или у г. Воеводы г.г. Беренштейн, рав. для принесенія жалобы на дѣятельность мъстнаго магистрата, якобы виновнаго в том, Герман. что по причинъ плохого сос-Союзы еврейских купцов и тоянія крыши занимаемой им ремесленников г.г. д-р Рапо- квартиры, послъдняя была запорт, Куликовичер и Гамер лита и значительно при том
Союз ръзников и колбасников г.г. Копецкій, Червенный лъднем ливьть, имъвшем мъси Высоцкій квартиры, послѣдняя была за-лита и значительно при том

Союз домовладъльцев г.г. Много стоило трудов убътаивавшаго на предоставленіи ему аудіенціи, — в безполезности просимой аудіенціи. Посл'є продолжительных разговоров г. Лихт наконец оставил пом'є щеніє староства, ръшив, принести на "виновников" порчи его квартиры письменную жа-

> Послъ ужина г. Министр вы ъхал из г. Ровно для соверше нія дальнъйшей потэдки по Кресам, имъющей цълью ос-Ровно для соверше мотр пограничных постов, а равно изслъдованія состоянія организаціонных работ по охранъ границ в районах -- Ровно-Сарны-Лунинца и Столбцов.

> Во время своей поъздки г. Министр вручал также знаки отличія полицейским служащим, отличившимися во время столкновенія с диверсіонными бандами.

своей поъздки Почти к окончанію пріема, в Министр возвращается в Вар-пом'вщеніе староства явился шаву 28 сентября.

Дерзкое нападеніе.

В 12 часов дня 24 сентября ницъ. пассажирскій повзд шедшій по направленію к Лунинцу, по двергся нападенію со стороны хорошо вооруженной банды в составъ приблизительно 70 че

Остановив поъзд, нападавшіе угрожая оружіем, обобрали до чиста пассажиров, сре- ни укра ди которых находились полъс митета. скій воевода (бывшій министр внут. дъл) г. Довнарович и

Часть банды была на лоша

По поводу этого нападенія Варшавскія газеты приводят слѣдующія подробности: На-падавшіе выдавали ограбляемым жертвам росписки от име-ни украинско-бълорусскаго ко-

Во время перестрълки убит не имъющій документов какой НОВИНКА и БЛАГОДЪЯНІЕ. епископ Лозинскій, направлявто еврей, тяжело ранен нѣкто шіеся на встрѣчу Министру Старовинскій, житель деревни ли г. Родиців паровоз и отогнав полицейскій Дмовскій, произего на значительное разстояное, нападавшіе скрылись по ку пассажирских документов. (№ 85).

Убійство бывшаго Референта Ровенскаго Староства.

ло 9 ч. вечера четыре л злоумышленников, во волизи дятковичен на возвра- в голову. На тель поколнато щих.
щавшагося из г. Ровно б. ре- обнаружена также огнестрель
ферента ровенского староства ная рана в лѣвом боку.
Станислава Цывинского совла
Бывшіе в карманѣ деньги Магистратом г. Ровно полудѣльца имѣнія Макотерты Дят покойнаго найдены в цѣлости чено на днях приглашеніе о

В четверг 25 сентября око- ковицкой волости и его убили.

Смерть послъдовала вслъдоруженных винтовками напала ствіе удара острым оружіем ных и вблизи Дятковичей на возвра- в голову. На тълъ покойнаго щих.

Дознаніе производится.

г. Министра или у г. Воеводы ВНИМАНІЮ КВАРТИРОНАНИ В РЕСТОРАНЪ "ВАРШАВА". мателей.

До сих пор еще многіе из квартиронанимателей вносят причитающуюся с них квартирную плату в размъръ превышающем опредъленныя законом ставки.

Причиной этого является ошибочное исчисленіе слъдуе мой с них суммы; при чем иногда квартиранты вводятся в заблужденіе неумълыми совътами, удъляемыми различными подпольными "аблоката

и. Во избѣжаніе в будущем ежелательных послѣдствій нежелательных этих совътов, отнюдь не носящих пользы, обращаем вниманіе г.г. квартиронанимателей, что во всъх сомнъніях относителяно примъненія практикъ "Уставы об охранъ локаторов" надлежит обращаться в бюро Союза Квартиро-нанимателей ул, 3 мая № 61.

ПРИВЛЕЧЕНЫ к ОТВЪТ-СТВЕННОСТИ.

Полиціей привлечены к отвътственности проживающіе в Ровно носильщики Сапож-Лейба (Кавказ № 36) Цвайга Пинхос (Кавказ №44) вступившіе 25 с. м. на почвъ денежных разсчетов при развступивше и денежных разсчетов при разгни в привела.

ную схватку, в результатъ чето один из них нанес друготоящих в союзъ 17 поваров, му нъсколько ран ножем в го десять приступило к работъ, а остальные бастуют.

Относительно платы—повар

больницу.

"ВОЛЫНЕР ЛЕБЕН". Издательство мъстнаго еврейскаго журнала, развивая свою дъятельность с пятницы 26 сентября начинает выпускать свое изданіе два раза в недълю, одновременно измъ-нив свое наименованіе "Юди-ше Вох" на "Волынер Лебен"

Вчера в первый раз жители г. Ровно увидѣли по ули-цѣ 3 мая уличные свѣряемые ежечасно по телефону часы при магазинѣ А. І. Басса

Это не диковинка для наша го города, но... большое удоб ство для нъкоторых, ибо как говорит пословица: "счастливые часов не наблюдают", а несчастливые их обычно закладывают, а этих послъдних все больше и больше в осо-бенности же среди безработ-ных и сокращаемых" служа-

Вчера в ресторанъ "Варша ва" состоялся бенефис талант ливаго исполнителя цыганромансов и режиссера Рончка, привлекавшаго пол ный зал своих почитателей. Г. Рончка — старый артист

выступавшій с успъхом еще в довоенное время в различных кафешантанах центральной Россіи, Кавказа, и Сибири.

Особое вниманіе обращено публикой было на исполненную впервые на ровенской сценъ на польском языкъ извъстную пъснь "Дубинушка". Из остальных №№ программы успѣх имѣли г-жа Домбров дальнѣйшую полемику по это-ская и исполнительница ха-му вопросу с союзом поваров рактерных танцев Леди де Па входить не буду.

Письмо в реданцію.

(Окончаніе)

10 сентября вновь было получено письмо от союза по-варов с предложением новой конференціи, которая состоялась 11 сентября при участіи 7 поваров и их предсъдателя, но так-как на ней были выдвинуты тъ-же требованія, она

Относительно платы—повар получает в недълю 32 зл. 33 гр. на полном содержаніи, при чем к вдв ему непремвино подается два раза в день водка и пиво, если все это посчи тать, то выйдет что содержаніе повара обходится, вм'єст'є с платой. около 300 зл. в м-ц.

Если это вознагражденіе со поставить с платой, какую получают интеллигентные труже нники в банках, гдъ, как нам извъстно, нъкоторые из них должны довольствоваться ввиду труднаго времени вознаг-ражденіем по 60—75 злот. в мъсяц без содержанія, и хотя такое положение дъла нельзя назвать нормальным, то положеніе поваров в этом отношеніи надо признать завидным.

Заявленіе поваров, что военное время заработки их доходили до 150 руб. в мъс., считаю сильно преувеличенным, т. к. если в исключитель ных случаях какая-либо кулинарная знаменитость и получала такое вознагражденіе. то рядовые повара, к каким надо отнести наших ровенских "шефов" не получали больше $^{2}40-$ 50 руб. в мъсяц. Что же касается жалобы

положеніе представляєтся та-ким образом, что при систем'в дежурств, работа повара не превышает 8 час. в сутки, при чем через два дня в третій он пользуется полудневным выходом. - Переходя к послъднему обвиненію повароз о постановленіи союза рестораторов не принимать повара без согласія союза, заявляю, что такого постановленія не было, а было лишь постановление требо вать от поступающаго свидътельства с прежняго мъста, при чем такое свидътельство должно справедливо оцънивать кандидата.

Представляя изложенное суду читателей заявляю, что в

Прошу Вас, Господин Редактор принять увъреніе в совершенном почтеніи.

> Предсъдатель правленія союза рестораторов

> > Фенцель.

Р. 8. В раз'ясненіе появив-шейся в том же 751 номер'в газеты замътка о вздорожаніи объдов в ресторанах и столовых заявляю, что входящіе в состав союза рестораны І и ІІ разрядов в послъднее время цън на сбъды не повышали.

- ОТ РЕДАКЦІИ. По случаю праздников еврейскаго Новаго года типографія будет закрыта, вслѣдствіе чего слѣ-дующій № выйдет в чегверг

КУНЕРОЛЬ самое дешевое и самое лучшее средство вмъ сто смальца.

Пробуйте новый стборный

TAN Nº 103 FELS TEA CO. Варшава

Бюро труда.

Русскаго Благотворительнаго О-ва рекомендует: БУХГАЛ-ТЕРОЗ, КАНЦЕЛЯРСКИХ ПИС-ЦЕВ, РАБОЧИХ, ХОЗЯЕН а также регистрирует безплатно ищущих труда.

Канцелярія (ул. Мицкевича 46) О-ва открыта ежедневно от 10-2 дня.

В пользу Ровенскаго Русскаго Благотворительнаго Общества от 28 сентября по 2 октября

в г. Ровно и уњздњ; Костополь Клевань Корец и Здолбуново состоится

Кружечный Сбор

Русское Благотворительное Общество устраивая сбор только один раз в году, обращается к населенію с горячим призывом не отказать в посильной лепть на нужды не только благотворительныя, но и культурно-просвътительныя.

A-D NAMEBCHIN сифилис (606-914)

кілээгаденоя пыншох Пріви мунчин 8—11/2: 5-71/2 женщин 5-6

Улица 3-го мая (Шос-№ 55

МЕЛЬНИЧНЫЕ

фабрия J. Trapp-Pilzno (Чехослованія)

доставляет се складов

Rolindustria S. A. Lwów, Fredry 9,

M 0 **ПОЛЬСКО-ХРИСТІАНСКАЯ** OFCZ 0 H rzeg 0 E E U ROCTYRHEIM LEHRIM D 0

Zgubieno książeczkę wojskową Antoniego Gemzy w Sarnach wyd. przez P. K. U' w Łucku w r. 1923. Uważać za nie-



myszy

snana jeszcze przed wojn⁴ ze swej sku-teczności i nagrodzona wielkim meda-lem zło ym na wyswie w Wiedniu.

Pasta A. Zalewskiego w Rawie Mazewieckiej

sga: Nieszkodliwa dla zwierząt do-mowych i płactwa. Zamówienia wysyła się pocztą za zaliczeniem, Ządać we wszystkich aptekach i składach aptecznych

Чита (те Волынское Слово



кокосовых орвхов

Lambert & Krzysiak Sp. Ake. Warszawa Niecała 8



Они крипче кожаных подметок и дилают походку эластичной и пріятной

Person Kauczuk Centrala: Krakéw, Straszewskieg : 2

Мельничныя Машивы, камни, встој (1) ј (1) ј (1)

, PILOT * Lwów ul. Batorego 4.

ДИНАМЫ, электрические МОТОРЫ равно всякій матеріап для инсталяція электрическаго ось вщенія предлагает со склада фирма

HENRYK SONNENSCHEIN

LWÓW, SIENKIEWICZA 8, yras Anngero.

в розницу

"COLUMBIA"

назастной MEDIN

жестяных коробках ¹/₄ кил. (лътній товар) предла-вет на выгодных условіях химике-техническая фабрика "COLUMBIA" Fabryka L. WIT ELSA, Lwów Panieńska 9.

Оборудованіе для мельниц

Rolindustria S. A. Lwów Fredry 9

представительство

фирмы SECK. Dresden

Тимографія Фейгела иЛин для РимиАпт карок я 2



ЦЫНКО-ГРАФИЧНЫЯ ЗАВЕЛЕНІЯ

Lwow Zimerowicza 14 Tell. 20-87

Выполняет: Клише линейныя и съточныя, одно и разноцейтныя для ипострированных газет, проспектов, цвиников и рекламныя. Спеціальная набораторія для фотографичнопюбительских работ.



U. Товарищетво Продлагает свой навлучшів, Продлагает в разных сортах

= Требуйте всюцу

ФАВРИКА В СКЛАД; ВАРШАВА, ЛЕШНО 10. телеф. 18-87, 229-96, 838-26;

АМЧИФ ВАНЙАР



Импортнов

Równe ul. 3 go maja Ma

Электротехническая контора

электрическіе моторы в частных квартирах и на фабриках; исполняем всевозможныя работы входящія в компетенцію электрической проводки.

Имвет большой выбор динамо-машин электрических моторов, телефонов и счетчиков.

Книгоиздательство и княжный

плямя

(Прага-Чехословамія)

ОТКРЫЛО DYCCKIЙ ONTOBЫЙ КНИЖН**ый склад** и МАГАЗИН для розначной продажи

ДЕШЕЗАЯ РУССКАЯ КНИГА

Умиверсальный силяд руссках иниг всёх изданій, Каталоги по востре-бованію. Массовое полученіе иниг из первоисточников значительно побованію. Массовсе полученіе княг из первоисточников значительно по-нижаєт существующія в Польш'в цівны на русскія княги. КНИЖНЫМ МАГАЗИНАМ, библіотекам, ученым обществам и общественным уч-режденіям скудка. При магазинів бябліографическій 'отділ с правом безплатнаго пользованія. Гродажа княг со ск'ада "Пламя" произво-дится также "Рух" (желбізн. дор. кіоски) Гродию Е. Иборскій, Доми-някачская 31, Панок І. Рушкин Костюшки 26. Кременец Д. Гольды-тейн, Лумпачец І. Роков, Пуцк Шабля Ягелконская 93. ИЩЕМ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ВО ВС'ВХ ГОРОДАХ ВОЛЬНИИ. Покуляє старых пововиных минт а павно обміл из а мозыю жимтельно-

Покупка старых довоенных иниг, а равно обмен их на новыя издани

Желяю купить ивсколько здоровых мелодых

форнальских лошадей

непосредств, от владъльца. За пріємкой пришлю в началь октября. Предложенія с цьной: WARSZAWA Instytut Bakterjologiczny D-ra Serkewskiego ul S-to Krzyska 16

РедакторИздатель И. Мухин